

(1)

(N° 439)

Chambre des Représentants.

SÉANCE DU 20 MARS 1912.

Proposition de loi accordant des primes aux caisses mutualistes de réassurance contre la maladie et l'invalidité prématurée (¹).

Wetsvoorstel houdende toekenning van premiën aan de kassen van onderlinge herverzekering tegen ziekte en voorbarige invaliditeit (¹).

SOUS-AMENDEMENT PRÉSENTÉ
PAR
M. DE GHELLINCK d'ELSEGHEM.

ART. 3^{ter}.

Rédiger l'article comme suit :

Par dérogation au 4^o de l'article 3, les subsides pourront être accordés par le Gouvernement, sous les conditions qu'il déterminera, aux caisses fédérales, à raison de leurs opérations de 1912, 1913 et 1914, savoir :

A. (le reste comme à l'article).

I. — SUBAMENDEMENT INGEDIEND
DOOR DEN
HEER DE GHELLINCK d'ELSEGHEM.

ART. 3^{ter}.

Dit artikel te doen luiden als volgt :

In afwijking van alinea 4^o van artikel 3, mogen de toelagen door de Regeering worden toegekend aan de bondskassen, voor dezer verrichtingen in 1912, 1913 en 1914, onder de door de Regeering te bepalen voorwaarden, te weten :

A. (het overige zooals in het artikel).

DE GHELLINCK d'ELSEGHEM.

ÉM. TIBBAUT.

ALPH. VERSTYLEN.

R. MOYERSOEN.

(¹) Proposition de loi, n° 38 (session de 1908-1909).

Rapport, n° 82.

Amendements, n° 126 et 133.

(¹) Wetsvoorstel, n° 38 (zittingsjaar 1908-1909).

Verslag, n° 82.

Amendementen, n° 126 en 133.

**II. — AMENDEMENT PRÉSENTÉ PAR
M. DENIS.**

Faire précéder l'article premier d'une disposition ainsi conçue :

Les dispositions de la présente loi sont applicables jusqu'à l'institution d'un système général et obligatoire d'assurance ouvrière contre la maladie, l'invalidité prématurée et la vieillesse, et au plus tard jusqu'au 13 mars 1913.

H. DENIS.
E. ROVER.
A. MAY.
R. WAROCQUÉ.

**III. — SOUS-AMENDEMENTS PRÉSENTÉS
PAR M. MASSON.**

ART. 2.

Supprimer les mots : « Soit par tout autre pouvoir. »

ART. 3.

A l'article 3, 4^e, substituer 60 % à 75 %.

**II. — AMENDEMENT INGEDIEND DOOR
DEN HEER DENIS**

Aan artikel 1 de volgende bepaling te doen voorafgaan :

De bepalingen van deze wet zijn van toepassing totdat wordt ingevoerd een algemeen en verplichtend stelsel van verzekering der arbeiders tegen ziekte, voorbarige invaliditeit en ouderdom, en uiterlijk tot 13 Maart 1913.

**III. — SUBAMENDEMENTEN INGEDIEND
DOOR DEN HEER MASSON.**

ART. 2.

De woorden : « hetzij door eenig ander openbaar bestuur » te doen wegvalLEN.

ART. 3.

In artikel 3, 4^e, te lezen : 60 % in plaats van 75 %.

F. MASSON.
H. LÉONARD.
J. MANSART.